



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
Room 100,
167 Lombard Ave.
Winnipeg
Manitoba
R3B 0T6
Bid Fax: (204) 983-0338

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works and Government Services Canada -
Western Region
Room 100
167 Lombard Ave.
Winnipeg
Manitoba
R3B 0T6

Title - Sujet Mobile Gyms	
Solicitation No. - N° de l'invitation W0127-15P025/A	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client W0127-15P025	Date 2016-01-26
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$WPG-211-9716	
File No. - N° de dossier WPG-5-38247 (211)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-02-08	Time Zone Fuseau horaire Central Daylight Saving Time CDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Wiebe, Amanda	Buyer Id - Id de l'acheteur wpg211
Telephone No. - N° de téléphone (204) 510-9736 ()	FAX No. - N° de FAX (204) 983-7796
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

La modification n° 2 vise à modifier l'appel d'offres n° W0127-15P025 afin de répondre aux questions suivantes posées par des intervenants de l'industrie :

SECTION A : QUESTIONS ET RÉPONSES

Q1. Où est-ce que les membres des FAC feront leurs exercices/conditionnement physiques?

R1. Impossible de préciser. Le conditionnement peut se faire n'importe où, soit en campagne ou dans la garnison.

Q2. Faut-il fournir un abri mobile où les membres des FAC peuvent faire leurs exercices/leur conditionnement physique?

R2. Non, pas besoin de fournir un abri.

Q3. Est-ce que l'intérieur doit être fini d'une manière précise dans les deux appels d'offres?

R3. Rien de précis.

Q4. Pour l'appel d'offres W0127-15P025/A, quelles sont la hauteur et la largeur de la structure de type conteneur maritime de 10 pieds?

R4. Largeur : 2,44 m (8 pi); hauteur : 2,90 m (9,50 pi)

SECTION B : RÉVISIONS APPORTÉES À L'APPEL D'OFFRES :

Voir la page 10 de 12 de l'annexe A, Besoin :

SUPPRIMER :

1.6	Dimensions maximales – 3,05 m (10 pi) de longueur, 2,44 m (8 pi) de hauteur et 2,59 m (8,5 pi) de largeur.	M	
-----	--	----------	--

INSÉRER :

1.5	Dimensions maximales – 3,05 m (10 pi) de longueur 2,90 m (9,5 pi) de hauteur 2,44 m (8 pi) de largeur.	M	
-----	---	----------	--

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES.